A Biztonsági Tanács hétfőre napolta el a kongói kérdés vitáját

New York (MTI) A Biztonsági Tanács péntek délután folytatta a kongói helyzet megvitatását.

Az ülésen elsőnek Pavicsevics jugoszláv küldött szólalt fel. Mint TASZSZ-jelentés közli, kijelentette, hogy a világ közvéleménye már szigorúan elítélte a gyarmatosítók kongói gaztetteit. A jugoszláv küldöttség véleménye szerint az ENSZ kongói küldetése kudarcba fulladt, mert a főtitkár és annak megbízottai nem teljesítették a Biztonsági Tanács Kongóra vonatkozóan hozott korábbi határozatait. Hozzáfűzte, hogy

a Kongóban kialakult helyzetért Hammarskjöldöt terheli a közvetlen felelősség.

A jugoszláv küldöttség vezetője javaslatot tett a kongói kérdés megoldására, majd hangsúlyozta, hogy

ha Belgium nem vonja ki csapatait Kongóból, akkor szigorúbb szankciókat kell vele szemben alkalmazni.

Dadet kongói (Brazzaville) küldött, a következő szónok, beszédében egyetlen szóval sem ítélte el Patrice Lumumba gyilkosait, hanem egész felszólalását a Guinea és Mali ellen intézett támadásoknak szentelte.

Stevenson amerikai küldött indítványozta, hogy a Biztonsági Tanács február 20-ára napolja el a vita folytatását, hogy a tanács tagjai időközben megkaphassák az ENSZ kongói, úgynevezett békéltető bizottságának jelentését.

Zorin, a Szovjetunió képviselője ezzel összefüggésben elhangzott felszólalásában kijelentette, hogy Stevenson indokolása nem meggyőző, mert

az említett bizottságot sem a Biztonsági Tanács, sem a közgyűlés nem erősítette meg, és a bizottság jelentése különben is jóval a tragikus kongói fejlemények előtt készült.

A békéltető bizottság feladata tulajdonképpen a kongói politikai csoportok megbékítése.

Milyen békéltetésről lehet azonban szó — hangsúlyozta Zorin, ha Lumumbát, a kongói kormány törvényes elnökét meggyilkolták.

A szovjet küldöttség — folytatta Zorin — már beterjesztett határozati javaslatot, és követeli, hogy a Biztonsági Tanács még az éjszaka folytassa munkáját, és elfogadható döntést hozzon.

Ezután került sor rá, hogy az Egyesült Arab Köztársaság, Ceylon és Libéria benyújtsa közös határozati javaslatát.

A határozati javaslat két részből áll. Az első részben a benyújtók javasolják,

akadályozza meg az ENSZ hathatós intézkedésekkel — végső esetben az ENSZ kongói rendfenntartó erőinek fegyveres beavatkozásával — a polgárháború lehetőségét, továbbá, hogy intézkedéseivel érje el valamennyi belga, és minden olyan külföldi katonai, vagy katonai-polgári személy, valamint külföldi politikai tanácsadó eltávolítását, akik nem tartoznak az ENSZ kötelékébe.

A javaslat sürgeti, hívja fel az ENSZ az összes kormányokat, haladéktalan intézkedésekkel akadályozzák meg a kongói lázadóknak toborzott zsoldosok elindulását, vagy átutazását országuk területéről. Követeli még a határozati javaslat, hogy

vizsgálják ki Lumumba és társai meggyilkolásának körülményeit, és büntessék meg a bűnösöket.

A második részben a határozati javaslat sürgeti az ENSZ-et, hogy a szükséges védelmi intézkedések mellett

tegye lehetővé a kongói parlament összehívását,

továbbá mozdítsa elő, hogy a kongói hadseregben helyreálljon a fegyelem, és átszervezhető legyen a hadsereg.

A Szovjetunión kívül az Egyesült Arab Köztársaság, Ceylon és Libéria képviselője is sürgette, hogy a Biztonsági Tanács még pénteken éjjel folytassa a vitát.

Végül az Egyesült Államok halogató indítványa győzött, mert a szavazásnál az előbb felsorolt négy küldöttség kívánta az ülés folytatását, az amerikai, angol és francia küldött ellene foglalt állást, a többi küldött pedig tartózkodott a szavazástól. Bár többen szavaztak a szovjet indítvány mellett, mint ellene, nem kapta meg az elfogadáshoz a szabályok értelmében szükséges hét szavazatot. Az elnök bejelentette, hogy a Biztonsági Tanács legközelebbi ülését hétfőn, magyar idő szerint 16,30 órakor tartják.

Mint az MTI New York-i tudósítója jelenti, az ENSZ-küldöttségek körében élénken tárgyalják, valójában miért volt szüksége a nyugati hatalmaknak erre a halasztásra, sok küldöttség körében az a vélemény alakult ki, hogy ennek két oka van.

Az első, hogy

az EAK, Ceylon és Libéria közös javaslata sehogy sem tetszik a NATO-országoknak, ezért szeretnék, ha a hétvégi szünetben tárgyalásokkal komoly változtatásokat tudnának elérni a javaslatban.

A másik, hogy a Nyugat azt reméli, hétfőn talán előnyösebb pozícióból tárgyalhatnak a NATO-hatalmak, mert arra számít, hogy a Kaszavubu, Mobutu és Kalondzsi szolgálatában álló zsoldosok most folyó támadásai a kongói törvényes kormány haderői ellen esetleg hozhatnak eredményeket.

Brezsnyev látogatásai Ghanában

Accra (TASZSZ).

Leonyid Brezsnyev, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnöke, aki baráti látogatást tesz Ghanában, pénteken délelőtt kíséretével együtt felkereste az épülőfélben levő Tema városát és kikötőjét. Az építkezés egyik pontján több száz munkás gyűlt össze és ütemesen kiáltotta: „Éljen a Szovjetunió!" „Éljen a szovjet—ghanai barátság!" „Halál a gyarmatosítókra!"

Brezsnyev hálás köszönetet mondott a vendéglátásért, majd kíséretével visszatért Accrába. Az útvonalon a partvidék lakói nagy számban üdvözölték a szovjet vendégeket. (MTI)

A Vénusz és a Föld

— Vlagyimir Belouszov cikke a Pravdában —

Moszkva (TASZSZ) Vlagyimir Belouszov, a Nemzetközi Geodéziai és Geofizikai Szövetség elnöke, a Szovjet Tudományos Akadémia levelező tagja a Pravda pénteki számában megjelent cikkében utal arra, hogy a Vénusz-űrhajó felbocsátása nemcsak a csillagászat és az űrhajózás előtt nyit meg új távlatokat, hanem a földdel foglalkozó tudományok, így a geofizika, a geokémia és a geológia előtt is.

Vlagyimir Belouszov hangsúlyozta, hogy a bolygók összehasonlító geofizikai tanulmányozása igen érdekes, mivel naprendszerünk mindegyik bolygója egy összefüggő kozmikus porfelhő sűrűsödése eredményeképpen jött létre és a bolygók további fejlődése is alapjában véve egységes törvényeknek kell, hogy engedelmeskedjék.

A Nemzetközi Geodéziai és Geofizikai Szövetség elnöke cikkének további részében megállapítja, hogy a különböző bolygók belsejében és felületén lezajló folyamatok alakulásában természetesen eltérések is vannak. Mindenesetre a Vénusz fizikai sajátságai más bolygókénál közelebb állnak a Föld sajátosságaihoz.

Méreteit és tömegét tekintve a Vénusz alig kisebb a Földnél. Ezért várható — írja Belouszov, — hogy belsejének és felületének fejlődése majdnem ugyanúgy alakul, mint a Földé, geofizikai szempontból tehát rendkívül érdekes a Vénusz tanulmányozása.

Belouszov professzor kijelenti, hogy ha a Vénuszon nem fedeznek fel ugyanolyan hegyeket és vulkánokat, mint amilyenek a Földön vannak, el kell gondolkozni majd ennek okain, és azon, helyesek-e általában a bolygók, és különösen a Föld fejlődésére vonatkozó elméleteink. Új módon kell talán felvetni a Földünk belsejében feltételezett folyamatok jellegének kérdését is. (MTI)

Kállai Gyula elvtárs viszontlátogatása a mongol kormányküldöttség vezetőjénél

Kállai Gyula elvtárs, a Minisztertanács első elnökhelyettese, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja szombaton délelőtt viszontlátogatást tett *Demcsigin Molomzsamc* elvtársnál, a Mongol Népköztársaság Minisztertanácsa első elnökhelyettesénél, a Mongol Népi Forradalmi Párt Politikai Bizottsága tagjánál, a hazánkban tartózkodó mongol kormányküldöttség vezetőjénél.

A mongol kormányküldöttség, amely Demcsigin Molomzsamcnak, a Mongol Népköztársaság Minisztertanácsa első elnökhelyettesének, a Mongol Népi Forradalmi Párt Politikai Bizottsága tagjának vezetésével tartózkodik hazánkban, szombaton délelőtt a Hősök terén megkoszorúzta a magyar hősi emlékművet, majd a Szabadság téren a szovjet hősi emlékművet. A küldöttség ezt követően koszorút helyezett el a Köztársaság téren a mártíremlékműnél.

A koszorúzásnál jelen volt Kállai Gyula, a Minisztertanács első elnökhelyettese, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, s a Külügyminisztérium, a Honvédelmi Minisztérium, a Külkereskedelmi Minisztérium több vezető munkatársa. (MTI)

A szovjet sajtó a szovjet-magyar barátsági szerződés évfordulójáról

Moszkva (MTI).

Szombaton valamennyi központi szovjet lap megemlékezik a Szovjetunió és a Magyar Népköztársaság barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási szerződés megkötésének 13. évfordulójáról.

A lapok meleghangú cikkekben méltatják a két ország baráti együttműködését, fényképes riportokat közölnek Magyarországról.

A Pravdában a lap budapesti tudósítójának, *M. Ogyinyecnek* cikke jelent meg. *„Ezt a szerződést aranybetűkkel írták be országaink népei barátságának történetébe.* A tudósító méltatja a kölcsönös áruszállítások fejlődését, a két ország kulturális kapcsolatait.

A *Trud*, a Szovjet Szakszervezetek Központi Tanácsának lapja „Testvéri szövetség" címmel méltatja az évfordulón a szerződés jelentőségét. *„Ez a szerződés megszilárdította a szocialista országok családjába tartozó két ország testvéri szövetségét"* — írja a lap.

A Szovjetszkaja Rosszija különtudósítója, V. Lebegyej fényképes riportját közli az évfordulón a szovjet segítséggel készülő székesfehérvári alumíniumkombinát építkezéséről. Az Ekonomicseszkaja Gazeta A. Petrov szovjet mérnök cikkét közli a Dunai Vasműről, a magyar kohászat új központjáról.

Északi szomszédunk — a Csehszlovák Szocialista Köztársaság

380 ÜDÜLŐBEN PIHENNEK A GÉPIPARI DOLGOZÓK

Csehszlovákiában igen nagy gondot fordítanak a dolgozók, köztük a gépipari dolgozók üdülésére. A csehszlovák gépipari üzemek 380 üdülőt üzemeltetnek dolgozóik részére, ahol évente több mint 15 ezer gépipari dolgozó pihenheti ki fáradalmait. Ezen kívül 159 üzemi klubban és több mint 450 vörös sarokban különböző esteket, előadásokat és egyéb kulturális akciókat rendeznek. Múlt évben több mint 6 millió dolgozó vett részt ezeken az akciókon. Csaknem valamennyi gépipari üzem mellett megnyílt az üzemi iskola, ahol a gépipari dolgozók egyharmada teljesen díjtalanul fejlesztheti szakképzettségét. 1960-ban a gépipari dolgozók gyermekei számára úttörő táborokat létesítettek, ahol csaknem 40 ezer gyermek pihen.

TÖBB MINT 2 EZER BÖLCSŐDE ÁLL A GYERMEKEK RENDELKEZÉSÉRE

A szocialista Csehszlovákiában igen nagy gondot fordítanak a bölcsődei hálózat fejlesztésére. Jelenleg az ország több mint 2 ezer bölcsődéjében több mint 40 ezer gyermeket részesítenek ellátásban. A bölcsődei hálózat széleskörű fejlesztése 1950—1953 években indult meg. 4 év leforgása alatt a bölcsődék száma 698-ról 1135-re emelkedett. Az elmúlt évben a csehszlovák bölcsődék naponta átlagban csaknem 29 ezer gyermek ellátásáról gondoskodtak. Egy-egy gyermek ellátása napi 24 koronába kerül, amelyből a szülők átlagban 2 koronát térítenek meg, a fennmaradó összeget az állam fedezi.

ÚJTÍPUSÚ VILLAMOSOK

Csehszlovákia fővárosában, Prágában, rövidesen megjelennek a „T—3" újtípusú csehszlovák villamosok. A 160 főt befogadó villamosok az előző konstrukciójúakkal szemben, 1,5 tonnával könnyebbek, s óránkénti maximális sebességük 65 kilométer. A villanyfűtésű, neonvilágítású villamosokat a prágai „Tátra" vagongyár dolgozói készítették.

EMELKEDIK A DOLGOZÓK ÉLETSZINVONALA

Csehszlovákiában 1956 óta négyszer csökkentették a kiskereskedelmi árakat. 1956-ban kétszer, ami 3,5 milliárd korona megtakarítást jelentett a dolgozók számára, 1959-ben és 1960-ban pedig egyszer. Együttvéve 4,1 milliárdos megtakarítást jelentett a dolgozók részére. Míg 1955-ben a kiskereskedelmi áruforgalom 72 milliárd koronát tett ki, addig 1960-ban már elérte a 100 milliárd koronát. Öt év alatt az iparcikkek kiskereskedelmi forgalma 59 százalékkal, az élelmiszereké pedig 27 százalékkal lett magasabb. 1960-ban különösen a lakosság személyes fogyasztása növekedett gyors ütemben. Igen kedvező hatást gyakorolt erre a munkásbérrendszerek átszervezése, a tanulók ingyenes tankönyv és tanszer ellátása, egyes nyugdíjak emelése, stb. 1960. kilenc hónapjában 1959. hasonló időszakához viszonyítva a rádióvevő készülékek eladása 79 százalékkal, a televízió készülékeké 64 százalékkal, a varrógépeké 63 százalékkal, a motorkerékpároké pedig több mint 25 százalékkal emelkedett. Az élelmiszerek közül a baromfieladás 35 százalékkal, a haleladás 33 százalékkal, a csokoládéeladás több mint 16 százalékkal, a kávéeladás pedig 15 százalékkal emelkedett.

1961-BEN TÖBB MINT 9 SZÁZALÉKKAL NÖVEKSZIK AZ ORSZÁG IPARI TERMELÉSE

A csehszlovák kormány legutóbbi ülése jóváhagyta Csehszlovákia 1961. évi népgazdaságfejlesztési tervét. A tervelőirányzat szerint az ország ipari termelése 1961-ben 1960-hoz viszonyítva 9,3 százalékkal emelkedik. Az egyes iparágak közül a nehézgépgyártás termelése 14,1 százalékkal, az általános gépgyártásé 11 százalékkal, a kohászaté 10,3 százalékkal, a vegyiparé pedig 11,4 százalékkal lesz magasabb. A mezőgazdasági termelés az előirányzat szerint egy év alatt 7,1 százalékkal növekszik.

NÖVEKVŐ ÉLELMISZER-EXPORT

Csehszlovákia évről évre növeli élelmiszer-exportját. Az utóbbi években pedig különösen a cukor, a sör, a különböző tejkészítmények exportja növekedett. Ma már a világ csaknem valamennyi országában ismerik a csehszlovák sajtot, porított tejet, gyümölcskonzerveket, stb. Csehszlovákia élelmiszer exportjának csaknem 70 százaléka kapitalista országokba irányul. A csehszlovák cukor legnagyobb vásárlói a Szovjetunió, Norvégia, Nagy-Britannia, Görögország, Svájc, Irak és Marokkó. A csehszlovák malátának elsősorban Svájcban, a Szovjetunióban, a Német Szövetségi Köztársaságban, az NDK-ban, Japánban, Brazíliában, Belgiumban és más országokban van legnagyobb sikere. A csehszlovák söröket pedig a Szovjetunión kívül a Német Szövetségi Köztársaságban, az NDK-ban, Magyarországon, Lengyelországban és Ausztriában kedvelik leginkább.

1961-BEN 12 VÁROSBAN MUTATJÁK BE CSEHSZLOVÁKIA LEGJOBB TERMÉKEIT

1961 első felében Csehszlovákia 11 város nemzetközi vásárain és kiállításain, Lipcsében, Poznanban, Budapesten, Párizsban, Palermóban, Brüsszelben, Barcelonában, Oslóban, Casablancában, Tokióban stb. mutatja be legjobb termékeit. Különösen jelentősnek mutatkozik a májusi kubai nemzetközi vásár, amelyen a „Szocialista Csehszlovákia sikerei" címmel tart kiállítást Csehszlovákia. A népi demokratikus Csehszlovákia 1947-től 1960-ig, összesen 224 nemzetközi kiállításon és vásáron vett részt.